

Food Production and Inspection Branch Direction générale, Production et inspection des aliments

Halldon House
2255 Carling Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0Y9

Tel: (613) 995-5433
Fax: (613) 993-8959

File: 3100-3/P243

M. Guy Coté
Les Produits Sanitaires
Lépine Inc.
1105, Bersimis, C.P. 906
Chicoutimi, Québec G7H 5E8

Dear M. Coté:

Re: Quad-X, Rad-X, KO:10,
D-GERM, BAC

This will acknowledge your letter of November 6, 1990, concerning the aforementioned products for which acceptance has been requested for use in Registered Establishments.

The final printing of your labels have been reviewed and the contents as they apply to the use in connection with food in Registered Establishments appear satisfactory. No objection, therefore, will be taken to the use of the above products in Registered Establishments provided that they are used in keeping with the instructions outlined on the labels.

This acceptance is not to be misconstrued as an endorsement for this or similar products. Their use in Registered Establishments

Halldon House
2255 rue Carling
Ottawa (Ontario)
K1A 0Y9

Tel: (613) 995-5433
Fax: (613) 993-8959

Fichier: 3100-3/P243

M. Guy Coté
Les Produits Sanitaires
Lépine Inc.
1105, Bersimis, C.P. 906
Chicoutimi, Québec G7H 5E8

Cher M. Coté,

Objet: Quad-X, Rad-X, KO:10,
D-GERM, BAC

Nous accusons réception de votre lettre datée du 6 novembre, 1990, concernant les produits en rubrique dont vous demandez l'autorisation pour l'usage dans les établissements agréés.

Les épreuves finales des étiquettes ont été revues et le contenu nous apparaît acceptable en ce qui a trait à l'utilisation des produits en relation avec les denrées alimentaires. Nous ne nous opposerons pas à ce que les établissements agréés utilisent les produits en question, à condition qu'ils soient utilisés conformément selon les recommandations d'application indiquées sur l'étiquette.

La présente ne doit pas être interprétée comme une acceptation inconditionnelle du produit ou de produits similaires dont l'emploi

will depend upon their continued acceptability to all concerned.

Should any changes occur either in the formulations, or in the labelling format, then this acceptance shall be considered NULL and VOID.

Our inspection personnel are being advised of the above information under separate correspondence.

Yours truly,

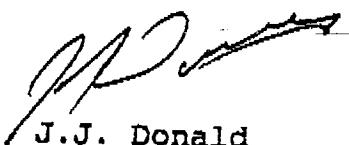
dans les établissement agréés dépendra du degré de satisfaction des intéressés.

Cette acceptation sera considérée comme NULLE si l'on y apporte une modification quelconque dans la préparation commerciale ou sur les étiquettes.

Nos inspecteurs recevront ces instructions sous pli séparé.

Nos meilleurs sentiments.

Coordonnateur national
Environnement sanitaire
Section de l'étiquetage et de la
technologie des procédés
Division de la salubrité et
des stratégies agro-alimentaires



J.J. Donald
National Coordinator
Hygienic Environment
Process Technology and Labelling Section
Agri-Food Safety and Strategies Division

JJD/hg

cc. J. Tremblay